

Biblioteca Nacional
Eduardo Acevedo 14-95
Montevideo

EL HERALDO

PORTE
PAGO

SEMANARIO SOCIAL REGIONAL Y NOTICIOSO

Tiene Director Responsable

Cerro Chato, Diciembre 7 de 1932
(Aparece todos los Miércoles)

Redacción y Administración
casa LUCIANO IFRAN

AÑO 2
Número 66



"LA CRIOLLA"

RESOLUCIONES ADOPTADAS POR LA COMISION DIRECTIVA
EN OCASION DEL GRAN PIC-NIC DEL 25 DE DICIEMBRE

A LOS SOCIOS

Se encarece a los SOCIOS ATRASADOS en el pago de las CUOTAS mensuales, la cancelación de sus deudas.

Llegado el 15 de Diciembre, se retendrán en Secretaría las invitaciones de los socios morosos, donde serán entregadas previo PAGO DE LAS CUOTAS.

A LOS NO SOCIOS

Póngase en conocimiento de las personas interesadas en asistir al PIC-NIC, que la Directiva expedirá Tarjetas de Invitación

P O R 3 P E S O S

reservándose el derecho de denegar tales solicitudes en determinados casos.

LLAMADO A LICITACION

Llámase a LICITACION PUBLICA a partir del primero de Diciembre del presente año, para la instalación de BAAR en el PIC-NIC del 25 de Diciembre.

El pliego de condiciones debe retirarse en Secretaría, y las propuestas se recibirán hasta el dia 18.

La Comisión se reserva el derecho de aceptar la propuesta que crea más conveniente o de rechazarlas todas.

Cerro Chato, Diciembre de 1932.

En busca de oro en Montevideo

(:-)(:-)

El viejo puerto será rastreado
:-:-:-

A raiz de una gestión de la Capitanía Gral. de Puertos el gobierno ha dictado un decreto autorizando la concesión al señor Carlos Garat Ibasgaray para rastrear la zona comprendida desde Punta Gorda a Cárrasco en mil metros de la costa.

Dicha concesión fué solicitada, atendiendo el deseo de ir a la búsqueda del casco de la fragata «Preciado», que según datos de la época, naufragó a causa de un temporal allá por 1570 mientras navegaba en demanda de puerto de Montevideo.

La importancia del tesoro

Esta embarcación, y siempre abriendo a los datos obtenidos conducía a su bordo un valioso cargamento de lingotes con signados a la gobernación Española de nuestra plaza, con procedencia de puertos peruanos, cargamento que alcanzaba a varios millones de pesos.

Según estudios detenidos y documentaciones que se han consultado jamás se intentó la recuperación del oro, ya que las dificultades que presentaba la empresa desanimaban al codicioso.

Lo que se lograria

Según leyes en vigor, de los beneficios que se obtengan en hallazgos semejantes corresponden por mitades al Fisco y al feliz descubridor. Puede uno imaginarse lo que representaría, no solo para la persona que ex

plota la empresa, sino para el mismo gobierno, el hallazgo de una fortuna semejante, hasta la hoy remota esperanza de tonificar nuestras finanzas.

Garat Ibasgaray tiene también en trámite otra comisión semejante para rescatar la embarcación «Nuestra Señora de Loreto», que a mediado del siglo pasado naufragó dentro de la bahía en un paraje próximo al varadero de la Administración del Puerto.

El «Nuestra Señora» igual que el «Preciado» llevaba a su bordo una respectable suma en lingotes y monedas.

Es de desearse, para bien de todos que la titánica empresa que se inicia se vea coronada del más halagüeño de los éxitos.

Las carreras de amazonas

La carrera de caballos reservada para jinetes del bello sexo, fué ganada por el caballo Danilo siendo su piloto la señorita Violeta Baoth, empleando en su recorrido de 650 metros 38 3/5.

Segundo: Charmont, piloto la señorita Larriera y tercero, Neron, pilotado por la señora Lancaster.

Los dividendos fueron algo buenos.

Contrabandos apresados

—00000—

La Policía del Chuy, Dpto de Rocha, cuyo comisario lo es el señor Alvaro Techera apresó un importante contrabando consistente en 600 kilos de tabaco en lata (Mercurio y Lamago), dos barriles de caña conteniendo 40 litros cada uno, y 17 animales aquinos.

El Subcomisario Pérez Corbo, de la Policía de India Muerita, apresó otro contrabando compuesto de dos fardos de tabaco hebra negra, un barril de caña y un barril de alcohol blanco.

TABLADA

Nómina de hacendados que han concurrido con sus haciendas al Mercado Central:

F. Cross: 993 corderos a 90.
O. Diaz: 18 novillos a 75, 8 vacas a 60 y 2 terneros a 80.

Noé Rodriguez: 40 novillos a 80, 12 vacas a 63 y 24 terneros a 85.

A. Cruz: 14 vacas a 57 y 14 terneros a 73.

S. Alfaro: 3 novillos a 70 y 18 vacas a 67.

Se avisa al Público

(:-)(:-)

De esta Redacción, solo se remitirán a la Imprenta, trabajos o escritos los días Lunes de cada semana.

La lucha contra la langosta

En Treinta y Tres
(-:-)(-:-)

Con la asistencia del Inspector Departamental destacado en Treinta y Tres, señor Rodolfo Bianchi, celebró sesión el Comité Departamental de Lucha contra la Langosta, acordando entre otras resoluciones, comunicar a todas las secciones de Treinta y Tres, que la Comisión Departamental ha resuelto abonar \$ 0.40 por cada kilogramo de huevos de langosta.

Se aconseja asimismo, a toda la población que trate de ir amontonando paja, pasto, etc., en los lugares donde se constaten desoves, para poder combati la mosquita y la saltona.

En la reunión de comisiones seccionales, ante el Comité Departamental el cual dió órdenes pertinentes a fin de que los funcionarios cooperen a la lucha contra el acridio.

Para matar la saltona
(-:-)(-:-)Nafta y agua dan eficaces resultados
-:-:-:-

El señor Lorenzo Firpo de Paysandú, ha puesto en práctica un procedimiento sencillo y eficaz, descubierto por él, para matar la langosta.

Todo consiste en preparar una mezcla de nafta y agua en una proporción de setenta por ciento de agua y treinta de nafta.

Se mezcla bien ambos líquidos, agitándolos y luego por medio de una máquina de sulfatar se riega con él preparando las mangas de mosquita o saltona—El efecto es inmediato y radical—El acridio alcanzado por el líquido, muere instantáneamente.

La misma langosta voladora en pleno desarrollo, no resiste la acción del líquido y muere.

La ventaja de este procedimiento, está en la facilidad de su aplicación pues permite exterminar en corto tiempo, grandes extensiones del acridio extendido en el suelo. Es, además muy económico.

Aventaja enormemente a la máquina de exterminar langostas, que son peligrosas en su uso, que resultan caras y que además requieren un trabajo muy laborioso para lograr un resultado satisfactorio.

Nos apresuramos a dar a conocer a nuestros agricultores y granjeros el procedimiento descubierto por el señor Firpo, que en Paysandú viene dando excelente resultado.

Avise Vd.

Los horrores de la guerra
(X) (X)

Ocurrida la toma de Arce, los contingentes bolivianos se desbandaron huyendo de «Pique Indio».

Se recordará que dos días después llegaron a Arce un cabo y un soldado, quienes dijeron que sus compañeros peligraban morir de sed. Pique Indio era una interminable extensión en la que faltaba agua.

El coronel Estigarribia destinó una comisión de socorros que a cinco leguas de distancia, halló a cien bolivianos muertos ya de sed. Estaban en hilera caídos. Dado el desconocimiento del terreno, pues, no se sabe a donde puede llegar, se suspendió la exploración.

Una patrulla volvió a entrar y a la distancia de siete leguas de Arce halló seis cadáveres, uno de ellos desnudo y envuelto en una sábana.

Son de la misma partida y están disecados, según los médicos, fallecidos por el tormento de la sed.

En el camino se recogieron 2 ametralladoras pesadas, cajas de bandas, otras armas, etc.

Se presume que más adelante hay otros cadáveres. Se proseguirá la exploración.

Industria Promisora

—oo—

En estos momentos se ultima la organización de una sociedad industrializadora de los productos del lino.

Confiable al alto representante en Montevideo de un consorcio de capitalistas argentinos la misión de financiar el aporte de fuertes capitales, para la implantación de la referida industria; ésta se encuentra ya muy adelantada en su gestión, y a no dudarlo dentro de breve tiempo será una realidad.

Nadie ignora que la industrialización de la paja de lino (que aquí se quema o se tira por inservible) constituye la materia prima por excelencia para la fabricación de cuerda, hilo y afines, arpillería, bolsas, etc., y que por concepto de importación de estos artículos elaborados en el extranjero el país gasta una cantidad abultada de dinero.

A más de esta capital importancia, está la no menos importante de la ocupación de un número crecido de obreros nacionales, que tanta falta hace en el país.

Es de tener en cuenta que el aprovechamiento de la materia prima que hoy no tiene valor alguno, pasará a ser una nueva fuente de riqueza nacional.

Las pensiones a la vejez

Se suspendió su pago hasta nueva orden
«[+ + +]»

Con el fin de evitar molestias y gastos a los pensionistas a la vejez, se pone en conocimiento de los mismos que hasta nueva resolución queda en suspensión el servicio a cargo de esta Oficina.

La reanudación de los pagos se hará pública por medio de la prensa.

Arribo de Arroz

«|) (— | »

El vapor italiano «Titania» llegó a ésta de Génova y escalas a la consignación de Dodero S. A., conduce 20.000 sacos de arroz con cáscara del peso de 1.000 toneladas que está alijando en el hangar VII.

Cebos, que cae bajo el martillo, sin base, el sábado 17, están do el Remate a cargo de la Sección Rural del Banco Francés Supervielle y Cia.

Debemos rectificar el detalle de los 2.200 vacunos cuya venta se anuncia, pues así:

21 toros y toritos puros de Pedrigée.

100 toros y toritos puros por crusa.

20 vacas con 8 terneros (todo de pedrigée).

500 vacas especiales como 500 terneros.

100 vacas especiales cubiertas.

120 vacas muy buena clase.

250 vaquillonas especiales.

55 de buena clase.

80 toritos.

270 terneras de sobre año.

100 novillitos de 2 y 3 años.

137 terneros de sobre año y algunos bueyes de labor, etc.

Estos son los bovinos que caen bajo el martillo, garrapateados naturalmente.

En la pista aparecerán vacas y vaquillonas en lotes que serán verdaderos planteles.

Hotel ESPAÑA

Hago saber al público en general que he instalado Hotel frente a la estación Santa Clara. Teniendo amplios comedores para familias, contando cada cama con su correspondiente mosquitero. Lo mismo tengo cuartos para una o dos personas. Baños fríos y calientes. Auto de alquiler a la disposición de la clientela.

Precios sumamente modestos

EXIMO A. SOUZA

Santa Clara.—(Dpto.—Treinta y Tres)

El Hereford de Los Ceibos

«| — | »

Respecto al remate del sábado 17, en Aceguá 5.^a sección de Cerro Largo, damos la nota siguiente:

El Hereford de don Justo M. Orozco tiene su origen en los ganados de don José María Rodríguez, con lo que queda dicho como obra de mestización cuenta con más de cincuenta años.

Las vacas con la marca de la estancia del señor Rodríguez, tuvieron aparecadas con toros de Pedrigée. La selección se hacía en una forma energética, refugando constantemente y adquiriéndose toros de gran clase, el más notable de los cuales, quizás, fue

«Richmond», 2.^o premio en la Real Exposición de Inglaterra. Este es el Hereford de «Los

Maestros Neoyorkinos de ajedrez vendrán a Sud América

» « — » 0 «

Algunos de los mejores maestros de ajedrez se muestran entusiasmados por realizar una jira alrededor de Sud América en vista del gran interés que demuestra ese continente, por ese científico juego. Los que más desean hacer ese viaje son Frank S. Marshall, que es el campeón norteamericano desde hace 22 años, e Isaac Kashdan, reconocido como el tercero entre los mejores jugadores del mundo, después de Capablanca y Alekhine.

Avise Ud.

AVISO

Se avisa al público que el señor JULIO H. IGARABIDE tiene venta permanente de carneros 'Romney y Lincoln' a precios convenientes, de varias procedencias y buena clase.

Tratar con su dueño en esta localidad o en su casa

Julio H. Igarabide

CERRO CHATO

EMILIO UNGO Y CIA

Sé hace saber a los poseedores de boletos de la Rifa de una Ortofónica «Brunswik» con 13 discos, ha quedado portegada para la jugada de la lotería de la Caridad a celebrarse el dia 24 de Diciembre.

Cerro Chato, Noviembre de 1932
EMILIO UNGO & Cia.

La Guerra del CHACO

Hablemos otra vez del Chaco. Actualmente hay tregua entre los dos ejércitos en lucha. Es la calma que precede a una nueva ofensiva sangrienta. Es la eloquencia trágica del parte que hizo famoso el título de la traducción popular de Remarque: «Sin novedad en el frente».

La guerra obsecada, heróica y absurda continúa.

Los esfuerzos diplomáticos, desde Ginebra o desde Washington, han fracasado rotundamente. El representante boliviano en Washington regresa a su país por que allí «nada tiene que hacer». La última exhortación enviada desde Ginebra, fué recibida en el Paraguay con estas palabras: «Aceptamos depoñer las armas, si se nos garantiza que no se repetirá ninguna agresión» y en Bolivia, considerándose que sólo a la Comisión de Washington corresponde entender en el conflicto «por razones geográficas e históricas».

Ha fracasado igualmente la higton, quedó en el aire, siendo fuerza moral que se atribuía a inaplicable. No sabemos si la Co

la voluntad pacifista del continente, apoyada en declaraciones doctrinarias, como la del 3 de Agosto último.

La guerra ha triunfado sobre América.

Se recordará que los neutrales propusieron un paso más energético para cortarla, proyectándose el armisticio garantizado con futuras sanciones efectivas y generales contra quien iniciara en la agresión. El gobierno argentino adelantó su negativa a esta solución, basando se en estrictos principios de no intervención.

Comentamos en su oportunidad esta respuesta, que con el resto de la documentación referente, fué publicada hace poco en la Argentina. Con ella, propuso dicho gobierno el pacto continental de no agresión ya analizado, que precisamente reafirmaba dicha actitud, expresándose una gran confianza en la fuerza moral de la opinión pública pacifista del continente. Hemos visto como esas esperanzas no corresponden a la realidad actual del conflicto del Chaco.

No apoyando la Argentina el propósito sugerido desde Was-

misión neutral encara ahora alguna otra tramitación tendiente a la paz o cuando menos a la tregua; pero lo que se sabe y se palpa en cambio, es el hecho concreto de una guerra prolongada, sangrienta, agotadora y absurda entre dos naciones de América, que no se pudo evitar ni se puede detener.

Nótase que la opinión pública, que en un primer comienzo reaccionó con energía, se ha adormecido en las prolongadas y estériles negociaciones, y acepta ahora la guerra como un hecho inevitable, que acabará por la victoria de una de las partes o por el extenuamiento común, que es lo probable.

El ejército paraguayo está empeñado en conquistar Samaná y Saavedra. Las victorias anteriores encelaron su patriotismo, su afán de definir rápidamente la suerte de las armas a su favor.

El ejército boliviano, frente a los sucesivos contrastes, se repliegó en Saavedra, se fortificó allí e inició la resistencia energética y sostenida.

Los partes del frente, descontada la parcialidad de uno y otro origen, señalan una situación estacionaria desde hace un mes; cuando la ofensiva paraguaya quebró su intensidad. Ahora se anuncian grandes aprestos para reanudarla, pero igualmente en el otro bando para defender las posiciones. Esta guerra está presidida por un axioma, basado en las características del lugar: a medida que avanza un ejército, se va debilitando su capacidad ofensiva. De aquí, la indefinición final del conflicto por la sola suerte de las armas.

De estos hechos aleccionadores se saca una consecuencia:

no basta para impedir la guerra ni la afirmaciones o pactos doctrinarios que la condenan, ni la fuerza moral derivada de la voluntad pacifista del continente o del universo. Solo puede detenerse por medios más energéticos, directos e inmediatos. Esa es la razón por la cual no nos parece un progreso efectivo sobre la situación actual, el recordado proyecto del pacto antibélico continental de la cancillería argentina, que basa toda su eficacia en los postulados doctrinarios y de opinión pública que fracasaron precisamente en el caso del Chaco.

Héroe Azucarado

- - -

Hace poco falleció el perro Piramo, condecorado por el presidente de Francia M. Poincaré, «Piramo» colaboró durante la guerra europea avisando a sus paisanos los franceses de la presencia de los «boches».

Poincaré le otorgó la estrella al mérito, que es la condecoración de guerra de los valientes de cuatro patas, y además ordenó que se le diera doble ración de carne y azúcar.

Los veterinarios que asistieron al heroico «Piramo» dijeron que el can falleció de una dolencia perruna similar a la diabetes humana.

Avíse Ud.

SOCIALES

VIAJEROS

Visitaron la localidad el señor Eduardo Jubin y su señora Chela S. de Jubin.

Estuvo en esta redacción el señor Juan Ibargoyen.

Vimos de paso a nuestro amigo señor Julio H. Igarabide.

Aduvo en la población el joven Teodoro Bacelo.

DR. HECTOR MARTIRENA

**RAYOS X, LUZ ULTRA
VIOLETA ELECTRICIDAD,
MEDICA, MICROSCOPIA
DIATERMIA**

Cerro Chato

Pasó unos días en la localidad el joven Oraldo Ifrán.

De paso por ésta el señor Sano Gadea y familia.

Visitó la localidad el hacendado de Olimar Chico, señor Manuel Patrón.

Estuvieron en la población la familia del señor Andrés Noblia.

FARMACIA "DEL PUEBLO"
Aparatos ortopédicos sobre medida.

Implementos de fotografía—Optica.

Cerro Chato

De paso pasó ésta el señor Eufrasio Alzugaray.

Visitó la localidad el comisario señor Alpírio Núñez.

Procedente de Pueblo Olimar vienes al joven Augusto Radicacioni.

ENFERMOS

Encuentrase bastante restaurada de su dolencia la simpática señorita Lala Ibargoyen.

Estuvo ligeramente enferma la señorita Sofía Escariz Correa.

AGRADECIMIENTO

Bastante mejorado del rudo golpe que recibió en la caída producida al ser despedido con violencia, por el aquino que montaba, el señor Hermenegildo Martínez. Agradece a los doctores Jorge Stephens y Miguel San Juan las diferentes atenciones con que ha sido asistido durante el penoso curso de su enfermedad.

Hermenegildo Martínez
C. Chato

JUAN FRANCISCO NEVES

Cirujano Dentista
CERRO CHATO

ENLACES

Como estaba anunciado celebróse el enlace de los jóvenes Adrián González con la señorita Esther Singlet, siendo dicha reunión marco de una animada fiesta; justa demostración de simpatía a la joven pareja.

Entre las familias allí congregadas anotamos las que siguen:

González-Noguera, Alvarez-González, Singlet—Perugorría, Larrañaga-Largunso, Noblia-Pereira, Ifrán-Singlet, Muñoz-Benítez, López-Ifrán, y otras que no recordamos.

Señoritas:

Dorotea, Laura y Elida González, Juana, Epifanía y Maider Singlet, Blanca, Maruja y Ascención Noblia, Pura y Dora Alvarez, María Delia Ifrán, María C. Muñoz, Chola Correa, Irma Fábrica, Petrona Perugorría, etc.

Biògrafo

(---)(---)

A pesar del mal tiempo reinante la noche del domingo 4 del corriente lucióse en el Centro Social la interesante película «La Casa Misteriosa» reuniéndose allí lo más selecto de nuestra sociedad. Entre las familias estaban: Luis Siage, Pedro Suarez, Jorge Stephens, León Gabaldo, Juan de Luz, Francisco Furno; Rogelio Machado, Fermín García, Juan Lain, Correa Fuentes, etc. etc.

DESPEDIDA

(---)(---)

En la residencia de los esposos Escariz-Correa, tuvo lugar el día 4 del corriente una animada fiesta familiar que con motivo del próximo enlace de su simpática hija Sofía con el caballero Zapicán Cibils, quisieron ofrecerles como despedida de su vida de solteros.

Para Chaqueño

(---)(---)

•Las expresiones que tuvo en el número anterior, me obligan a salir de mis casillas de poco bullanguero.

Dijo, que olvidé aquello de: «No hieras a la mujer, ni con el pétalo de una rosa.»

GUIRNALDA

A la simpática señorita Sofía Escariz el día de su boda

Esposa ya... lo indican tus niveos azahares, lo indica el blanco traje de virgen desposada, y el bello tul tan blanco te muestra ya alcanzada la dicha que soñaste, con sin igual amor, esposa ya... sonries, y con emoción intensa al ver hoy tu destino, a otro destino unido. Mas de este juramento que has dado y recibido, Nunca jamás olvides Sofía, su valor...

No olvides que tú sola velando cuidadosa por alcanzar para ambos felicidad inmensa, debes creer segura la dulce recompensa que se halla en el santuario sublime del hogar, recuerda esa corona que ciñe ya tu frente, compara tus venturas con esas tiernas flores no dejes que algún dia le falte un azahar!

No dejes que esa dicha soñada que te espera en la casita blanca que miras a lo lejos, la sombra de las dudas empañen sus reflejos logrando que no vuelva la fe a ella jamás... Y ya que has alcanzado la realidad querida que alumbría tu horizonte cual fulgido lucero, llena a tu buen esposo, de flores el sendero, quírela siempre mucho; y sé querida más...

Y si mañana acaso, llegara presurosa alguna nubecita a obscurecer tu cielo, al Sol de tus amores defiende con ánho, no dejes que te robe ni un haz de tu fulgor! Y si a ese ser que adoras contemplas abatido Aparta cariñosa las sombras de su frente, Recuérdale esta noche pasada dulcemente, Sellando juramento la unión de vuestro amor...

Mañana cuando bajes la cuesta de la vida Con la cabeza blanca como ese blanco traje, No entregues al olvido la fecha de hoy, jamás... Recuerda que es en nombre de nuestra santa madre.

Que te hablo, estremecida; por emoción intensa, Sofía, dinos siempre con alegría inmensa: Lo quiero siempre mucho...me quiere Siempre más...

UNA AMIGA
C. Chato, Diciembre 10 de 1932

Amado Nervo, cuando escuchó por primera vez ese proverbio persa dij: «No la hieras ni con el pensamiento!»

Hoy, para contestar al chaqueño, hago propias las palabras del gran genio.

Tengo un concepto tan elevado de la mujer, de la verdadera mujer, concepto éste, hijo de mis maduradas e imparciales apreciaciones, y, las que no pienso bas tardearlas claudicando, y tienen do palabras que mancillan el virtuoso nombre de mujer.

No es mi intención reeditar panegíricos, que serían repetir lo que ya sabe, pero, en medio de tanto egoísmo, que caracteriza a muchas mortales, saludables recordar para edificación común rasgos de carácter que dejan en la existencia humana «la estela luminosa e invorable de la verdadera bondad del alma.»

Lamento que «Chaqueño» se halle ya en viaje hacia las regiones tropicales, para que vea que se equivocó en la apreciación de los términos y las cosas.

Madame Lambeot, dijo: «Resistid a las primeras apreciacio-

nes, y no os apuréis a juzgar, pensad que hay cosas verosímiles que no son verdaderas, como hay cosas «verdaderas que no son verosimiles.»

PIK ANDO

Analia R. de Cardozo

(---)(---)

Noticias de Montevideo hacen saber que el estado de esta respetable señora, sigue un curso satisfactorio dentro de su enfermedad, no habiendo por el momento necesidad de la operación quirúrgica diagnosticada anteriormente por los facultativos que la asisten.

«El Heraldo» desea vivamente que la salud que a dicha señora aqueja sea favorable a la ciencia médica, y que, junto con sus familiares retorne completamente restablecida.

Avise Ud.